

http://www.hongchi.org.hk

E智會是專為智障人士服務的非牟利機構,為不同年齡及智障程度人士及其家庭提供全面服務。現誠聘以下職位:

1. Assistant Manager

(Ref.: AM(JTSE)/17/05/24/M)

Responsibilities:

- To assist manager in overall management of The Job Training & Employment Services
 Lead the team to provide quality service to people with intellectual disabilities
- Liaise with collaborating partners / potential employers

- quirements:
 Degree holder of Social Work or Diploma of Social
 Work with at least 5 years' relevant experience in social work
- social work
 Registered Social Worker
 HKCEE Eng (Syl. B) & Chi grade E or above / HKDSE
 Eng & Chi Level 2 or above, or equivalent
 Experience in vocational rehabilitation services
- English and Chinese in vocational rehabilitation services preferred
 Fluency in written English and Chinese and spoken
- Cantonese
 Proficiency in computer application and Chinese word
- processing
- Work locations: Fanling & New Territories area

2.0.5 Clinical Psychologist (Ref.: 0.5CP(DSC-ND)/17/05/24/M)

Responsibilities:

- Provide psychological assessment to clients
 Design and follow up on psychotherapy / treatment
- plan Develop
- Develop training particular development activities package and organize Requirements:

 - Master Degree in Clinical Psychology from a Hong

- Kong university, or equivalent HKCEE Eng (Syl. B) & Chi grade E or above, or equivalent
- equivalent
 Highly proficient in written and spoken English,
 Chinese and Cantonese
 Good command in MS Chinese Office Professional
 and Chinese typing
 Work Location: Sheung Shui

3. 副經理 (Ref.: AM(IVTC-T)/17/05/24/M) 職責範圍:

協助管理職業訓練中心的日常運作,包括行政、一般財

爾列音學與美國縣學的日本選目 20日 務及人事管理、督導及處理個案 統籌中心的職業訓練服務及輔助就業計劃 協助經理策劃年度服務及發展方向、並推行 服務成效以提升訓練及服務質素

- · 並推行計劃、檢討
- 申請資格:

- ・ 持認可社會工作學位或以上,必須為註冊社工 中學會考中文及英文 (課程乙) 達第二等級 / E 級或以上 (或同等等級) 具服務智障人士及職業訓練工作經驗優先

- 4.助理舍監
- (編號: AWD(IVTC-B)/17/05/24/M) *

職責範圍

電吧園
 協助舍監督導宿舍日常運作及處理行政事宜
 主責統籌宿舍活動、處理學員行為情緒及教導學員遵守

- 版時 協助制定及執行宿舍各項安全守則和措施 執行上司指派的其他工作

- 執行上司指派的其他工作 申請資格:
 大專學歷或以上程度 5年院舍工作經驗 具服務智障人士工作經驗優先 良好中英文語文能力 輪班工作;需值夜候勤(每星期3-4晚),每天工作8-12小時(每週工作44小時,包括星期日及公眾假期) 工作地點:大埔
- 5. 登記護士(編號: EN(KFPSC)/17/05/24/M)
- 融青節團:

^{東戦国・} 負責為中心有特殊需要兒童及其家長提供服務 提供日常健康護理服務、推行防感染控制等

- 東話 工作地點:大埔
- 6.項目主任

(編號:PO(S)(DSC-ND)/17/05/24/M)

融青節團:

- 負責離校學生及家長工作,統籌及舉辦有關活動、參觀、 講座等 支援離校畢業生的出路及照顧安排
- 申請資格:

- + 1916 · 大專程度或以上學歷 中學會考英文 (課程乙) 及中文達 E 級或以上 (或文憑試 同等等級)
- 问等等級) 具五年或以上高級訓練導師或福利工作員的工作經驗優 先考慮 具服務智障人士 / 管理經驗者優先考慮 主要星期一至五工作,星期六輪休 工作地區:上水

" <u>由入職日起至 2024 年 9 月 30 日期間可獲發放每月港幣 1,500.00 元之額外酌情補貼(須符合本會其他條款細則)</u>

應徵者請於信封面註明職位編號及 '保密', 可郵寄或電郵到以下地址:

Position (1) (Fanling & New Territories area)

Ms. Christine Yam, Services Management Office, Pinehill Village, Chung Nga Road, Nam Hang, Tai Po, N.T., Hong Kong or by email to adult_ss6@hongchi.org.hk 職位 (2) (6) (11a) (上水) (7a) (大埔及北區) (8) (觀塘及北區) (11b) (觀塘及香港 / 大埔及北區)

新界上水祥龍圍邨服務設施大樓2樓匡智地區支援中心 (新界北區) 收或電郵至 dsc_hd@hongchi.org.hk 職位(3)(4)(7b)(9)(10)(大埔)

每天工作8-

——————————————— 新界大埔南坑頌雅路松嶺村匡智松嶺綜合職業訓練中心收或電郵至ivtc_hd@hongchi.org.hl 職位 (5) (大埔)

本會將要求可能獲聘任人士自願進行「性罪行定罪紀錄查核」

- 7. 社會工作員
- 7a. (編號:SW(DSC-ND)/17/05/24/M) 7b. (編號:SW(IVTC-T)/17/05/24/M)
- 職責範圍:(適用於7a)
- **負責為特殊學校的畢業生提供個案管理工作**,支援其 家庭
- 帶領團隊提供相關的支援服務
- 職責範圍:(適用於7b)
 - 負責中心及宿舍個案工作
 - 就業跟淮、活動策劃及家長工作
 - 協助監察中心運作
- 申請資格:
 - 持認可社會工作文憑或以上程度,必須為註冊社會工作者 中學會考中文及英文 (課程乙) 達第二等級 / E級或以上
 - (或同等等級)
 - 具智障人士服務 / 個案、復康服務工作經驗者優先 熟悉中文微軟文書處理、電腦應用及中文打字
 - 能閱讀書寫中英文及操流利廣東話
 - 每週工作44小時,工作時間按服務及支援需要而定(適
 - 用於7a) 上班日期: 5月 (適用於7a)
 - 工作地點: 7a. 大埔及北區, 7b. 大埔
- 8. 資訊科技員

(編號:IT(DSC-ND)/17/05/24/M)

融青節園:

- 協助單位推行及使用資訊科技的工作及知識 協助單位推行電子化的運作模式
- 撰寫單位的網頁
- 申請資格:

- 大專或以上程度 修畢電腦 / 資訊科技相關課程
- 懂設計網百者或有服務智障人十經驗者優先
- 能閱讀書寫中英文及操流利廣東話
- 上班日期:5月
- 丁作地點: 觀塘及北區
- 9. 高級職業訓練導師 / 職業訓練導師

(編號:SVTI/VTI(IVTC-T)/17/05/24/M) 職責節園:

協助推行智障人士職業技能訓練 (美髮服務/酒店房務

- /工作訓練) 撰寫學習計劃及紀錄
- 協助教授應用學習調適課程
- 帶領智障人士外出實習及工作

申請資格:

- 大專或以上程度(高級職業訓練導師)/中五或以上程度
- (職業訓練導師) 中學會考中文及英文 (課程乙) 達二等級 / E級或以上 (或
- 同等等級) 具服務智障人士 / 美髮服務 / 酒店房務工作經驗優先
- 熟悉中文微軟文書處理、電郵應用及中文打字 工作地點:大埔
- 10.職業訓練導師

(編號: VTI(IVTC-B)/17/05/24/M) *

融青節園:

照顧及訓練16歲以上輕度智障人士的自理能力、社交技

- 巧及其獨立生活技能 協助家舍管理工作及外出活動
- 申請資格:
 - 中五或以上程度
 - 具服務智障人士工作經驗優先 能閱讀書寫中文及操流利廣東話
 - 需輪班工作,包括星期日及公眾假期 需值夜候勤 (每星期3-4晚)
 - 丁作地區: 大埔

11.訓練導師

11a. (編號:TI(DSC-ND)/17/05/24/M) 11b. (編號:TI(DSC-ND)/17/05/24/M) 職責範圍:(適用於11a)

負責舉行職前/興趣小組予殘疾人士,照顧他們起居及

- 帶領活動 職責範圍:(適用於11b)
- 負責為特殊學校的畢業生提供訓練、照顧及支援工作 為智障人士設計及舉行職前/興趣小組,帶領活動 為有需要的智障人士提供上門的訓練、照顧及接送工作
- 申請資格:

- 中五或以上程度 具服務智障人士者優先考慮
- 具舉辦活動或熟識手工藝者優先考慮 熟悉電腦文書處理、電郵應用及中文打字
 - 能閱讀書寫中英文及操流利廣東話
- 每调工作44小時,工作時間按服務及支援需要而定(滴
- 用於 11b) 上班日期: 5月 (適用於 11b)
- 工作地點: 11a. 上水祥龍圍, 11b. 觀塘及香港 或 大埔

新界大埔廣福邨廣祐樓地下118-125室匡智廣福學前兒童中心收或電郵至kfpsc_hd@hongchi.org.hk

(所收集的個人資料只作招聘用途)